

SCENE 15 • NUMBER 7

Siparişı ben veriyorum

Saturday, and the café is full. Today you will order before Zeynep decides for you.

110 Words • 5 Exercises • Duration: 15 min.

The café

Turkish

Read & listen online



LEARNING GOAL

I can order a whole breakfast in one go, with and without things, and pay.

Zeynep = ■ Lena (Lukas) = O

■ Günaydın! Evet, biliyorum...

O Hayır! Bekleyin, lütfen. Bugün siparişı ben veriyorum.

■ Siz mi? Peki. Ne istersiniz?

○ Sütli, şekersiz çay. İki yumurta ve peynirli ekmek.

She writes it all down, slowly, word by word.

■ Sütli, şekersiz çay... İki yumurta... Peynirli ekmek.

■ Kek yok mu?

○ Kek yok, teşekkür ederim.

■ Kahve de istemiyor musunuz?

○ Hayır. Bugün çay içiyorum. Biraz da su, lütfen. Hepsi bu.

■ Buyurun: sütli çay, iki yumurta, peynirli ekmek ve su. Afiyet olsun!

Kafede kimse konuşmuyor.

○ Ne oldu? Neden herkes bakıyor?

Zeynep puts down a small plate with a piece of cake.

■ Kek de benden!

■ Aferin!

○ Teşekkür ederim, Zeynep!

○ Hesap, lütfen.

■ Sütli çay yirmi lira. Yumurtalar otuz lira.

○ Peynirli ekmek kaç lira?

■ Kırk lira. Su on lira. Toplam yüz lira.

○ İşte yüz yirmi lira.

■ İşte yirmi lira. Teşekkür ederim!

○ Yarın görüşürüz, Zeynep!

Vocabulary

DOING THINGS

içmek drink

TIME AND THE CLOCK

bugün today

GREETINGS AND COURTESY

aferin well done

hoşça kal bye

FOOD

peynir cheese

NUMBERS FROM 11

yetmiş seventy

seksen eighty

doksan ninety

HERE AND THERE

ile with

LISTENING & UNDERSTANDING**L1) WHO SAYS IT**

Read the dialogue again. Who says these words? Tick the right person.

1 Günaydın! Evet, biliyorum...

- ☐ A Lena
- ☐ B Zeynep

2 Kek de benden!

- ☐ A Lena
- ☐ B Zeynep

L2) WHAT DOES IT MEAN

Tick the right English meaning.

1 Siz mi? Peki. Ne istersiniz?

- ☐ A You? All right... What would you like?
- ☐ B And the cake is on me!
- ☐ C Good morning! Yes, yes, I know...

2 Teşekkür ederim, Zeynep!

- ☐ A Tea with milk, without sugar. Two eggs, and bread with cheese.
- ☐ B See you tomorrow, Zeynep!
- ☐ C Thank you, Zeynep!

L3) HOW DO YOU SAY IT

Tick the right Turkish sentence.

1 And cake? No cake?

- ☐ A Kek yok mu?
- ☐ B Hesap, lütfen.
- ☐ C İşte yirmi lira. Teşekkür ederim!

2 Tea with milk: twenty lira. The eggs: thirty lira.

- ☐ A Yarın görüşürüz, Zeynep!
- ☐ B Ne oldu? Neden herkes bakıyor?
- ☐ C Sütlü çay yirmi lira. Yumurtalar otuz lira.

L4) PUT THE WORDS IN ORDER

Write the words in the right order on the line.

1

de

Kahve

istemiyor

musunuz?

2

İşte

yüz

yirmi

lira.

L5) WHAT HAPPENS FIRST

Number the lines in the order they come in the scene.

- ☐ Sütli çay yirmi lira. Yumurtalar otuz lira.
- ☐ Hayır! Bekleyin, lütfen. Bugün siparişi ben veriyorum.
- ☐ İşte yirmi lira. Teşekkür ederim!
- ☐ Kek yok mu?
- ☐ Ne oldu? Neden herkes bakıyor?

SCENE 15 • WORDS

Siparişi ben veriyorum

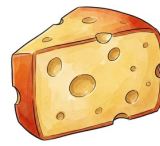
Exactly what I want

4 Exercises • Duration: 10 min.

The café

Turkish

Read & listen online

ile
withbugün
todaypeynir
cheeseaferin
well doneiçmek
drink

70

yetmiş
seventy

80

seksen
eighty

90

doksan
ninetyhoşça kal
bye

Words

ile	with
bugün	today Hayır! Bekleyin, lütfen. Bugün siparişi ben veriyorum.
peynir	cheese Peynirli ekmek kaç lira?
aferin	well done Aferin!
içmek	drink Hayır. Bugün çay içiyorum. Biraz da su, lütfen. Hepsi bu.
yetmiş	seventy
seksen	eighty
doksan	ninety
hoşça kal	bye

VOCABULARY & COMMUNICATION

W1) WHAT DOES IT MEAN?

What does it mean?

1 içmek

- ☐ (A) drink
- ☐ (B) know (a fact)
- ☐ (C) who

2 seksen

- ☐ A eighty
- ☐ B new
- ☐ C would like

3 bugün

- ☐ A where
- ☐ B café
- ☐ C today

4 hoşça kal

- ☐ A bread
- ☐ B there
- ☐ C bye

5 yetmiş

- ☐ A tea
- ☐ B seventy
- ☐ C with

6 aferin

- ☐ A Turkish lira
- ☐ B every
- ☐ C well done

W2) COMPLETE THE CONVERSATION

Fill the gaps with the words from the box.

Hayır Ne Günaydın çay

_____! Evet, biliyorum...

Meaning: Good morning! Yes, yes, I know...

Hayır Ne çay Günaydın

_____! Bekleyin, lütfen. Bugün siparişı ben veriyorum.

Meaning: No, no! Wait, please. Today I'm ordering.

çay Hayır Ne Günaydın

Siz mi? Peki. _____ istersiniz?

Meaning: You? All right... What would you like?

çay Ne Günaydın Hayır

Sütlü, şekersiz _____. İki yumurta ve peynirli ekmek.

Meaning: Tea with milk, without sugar. Two eggs, and bread with cheese.

Günaydın Ne Hayır çay

Sütlü, şekersiz İki yumurta... Peynirli ekmek.

Meaning: Tea with milk, without sugar... two eggs... bread with cheese.

W3) GOOD MORNING, ZEYNEP! TODAY I'M HUNGRY!

Fill the speech bubbles.



iyisin istiyorsun açım şekersiz

Emre: Günaydın, Zeynep! Bugün _____!

Zeynep: Sen mi? Ne _____?

Emre: Peynirli krep ve _____ kahve.

Emre: Çok teşekkür ederim! Zeynep, çok _____.

Meaning: 1. Good morning, Zeynep! Today I'm hungry!

2. You? Hungry? What do you want?

3. A pancake with cheese and a coffee without sugar.

4. A thousand thanks! Zeynep, you're very kind.

W4) COMPLETE THE CONVERSATION

Fill the gaps with the words from the box.

Ne Günaydın çay Hayır

_____! Evet, biliyorum...

Meaning: Good morning! Yes, yes, I know...

Ne çay Hayır Günaydın

_____! Bekleyin, lütfen. Bugün siparişı ben veriyorum.

Meaning: No, no! Wait, please. Today I'm ordering.

Hayır Günaydın Ne çay

Siz mi? Peki. _____ istersiniz?

Meaning: You? All right... What would you like?

Ne Hayır Günaydın çay

Sütlü, şekersiz _____. İki yumurta ve peynirli ekmek.

Meaning: Tea with milk, without sugar. Two eggs, and bread with cheese.

Günaydın çay Ne Hayır

Sütlü, şekersiz _____... İki yumurta... Peynirli ekmek.

Meaning: Tea with milk, without sugar... two eggs... bread with cheese.

SCENE 15 • GRAMMAR

Sütlü, şekersiz

With and without

6 Exercises • Duration: 20 min.

The café

Turkish

Read & listen online



With and without

İle means with. It can attach as **-la** or **-le**, with **y** after a vowel: **Elif'le, arabayla**. Proper names keep their apostrophe before this attached suffix.

For a quality meaning containing something, use **-lı, -li, -lu, -lü**: **sütlü çay, peynirli ekmek**. For without, use **-sız, -siz, -suz, -süz**: **şekersiz çay**. These follow four-way harmony.

The description stands before the food. A full order is **Sütlü, şekersiz çay istiyorum**. Do not confuse **ile**, together with a person or thing, with an ingredient description.

Form	Example	Meaning
Sütlü	Sütlü çay istiyorum.	I want tea with milk.
Şekersiz	Şekersiz çay istiyorum.	I want tea without sugar.
Peynirli	Peynirli ekmek istiyorum.	I want bread with cheese.
Şekerli	Şekerli çay istiyorum.	I want tea with sugar.
ile	Elif ile gidiyorum.	I go with Elif.
Elif'le	Elif'le gidiyorum.	I go with Elif.
Sütsüz	Sütsüz çay istiyorum.	I want tea without milk.
Tereyağlı	Tereyağlı ekmek istiyorum.	I want bread with butter.

Süt­lü çay istiyorum.

I want tea with milk.

Şeker­siz çay istiyorum.

I want tea without sugar.

Peynir­li ek­mek istiyorum.

I want bread with cheese.

Şeker­li çay istiyorum.

I want tea with sugar.

Elif ile gidiyorum.

I go with Elif.

Elif'le gidiyorum.

I go with Elif.

Süt­süz çay istiyorum.

I want tea without milk.

Tereyağ­lı ek­mek istiyorum.

I want bread with butter.

GRAMMAR**G1) NOTICE THE USEFUL PATTERN**

Underline the form practised in this unit.

- 1 Sütü çay istiyorum.

Meaning: I want tea with milk.

- 2 Şekersiz çay istiyorum.

Meaning: I want tea without sugar.

- 3 Peynirli ekmek istiyorum.

Meaning: I want bread with cheese.

- 4 Şekerli çay istiyorum.

Meaning: I want tea with sugar.

G2) CHOOSE THE FORM

Use the English meaning and the pattern in this unit.

1 _____ çay istiyorum.

- ☐ A Sütsüz
- ☐ B Sütü
- ☐ C Şekersiz

Meaning: I want tea with milk.

2 _____ çay istiyorum.

- ☐ A Sütü
- ☐ B Şekersiz
- ☐ C Şekerli

Meaning: I want tea without sugar.

3 _____ ekmek istiyorum.

- ☐ A Şekersiz
- ☐ B Peynirsiz
- ☐ C Peynirli

Meaning: I want bread with cheese.

4 _____ çay istiyorum.

- ☐ A Sütsüz
- ☐ B Şekerli
- ☐ C Şekersiz

Meaning: I want tea with sugar.

5 Elif _____ gidiyorum.

- ☐ A için
- ☐ B hakkında
- ☐ C ile

Meaning: I go with Elif.

6 _____ gidiyorum.

- ☐ A Elif'ten
- ☐ B Elif'le
- ☐ C Elif'e

Meaning: I go with Elif.

7 _____ çay istiyorum.

- ☐ A Sütsüz
- ☐ B Şekerli
- ☐ C Süt­lü

Meaning: I want tea without milk.

8 _____ ekmek istiyorum.

- ☐ A Şeker­siz
- ☐ B Tereyağ­lı
- ☐ C Tereyağ­sız

Meaning: I want bread with butter.

G3) COMPLETE THE MESSAGES

Fill the gaps with the words from the box.

Peynirli Peynir­siz

_____ ekmek istiyorum.

Meaning: I want bread with cheese.

Şekerli Şekersiz

_____ çay istiyorum.

Meaning: I want tea with sugar.

ile için

Elif _____ gidiyorum.

Meaning: I go with Elif.

Elif'le Elif'e

_____ gidiyorum.

Meaning: I go with Elif.

Sütsüz Sütli

_____ çay istiyorum.

Meaning: I want tea without milk.

Tereyağlı Tereyağsız

_____ ekmek istiyorum.

Meaning: I want bread with butter.

G4) BUILD A SENTENCE

Put the words in order.

1

Sütli

istiyorum.

çay

Meaning: I want tea with milk.

2 istiyorum. çay Şekersiz

Meaning: I want tea without sugar.

3 ekmek istiyorum. Peynirli

Meaning: I want bread with cheese.

4 Şekerli istiyorum. çay

Meaning: I want tea with sugar.

5 ile gidiyorum. Elif

Meaning: I go with Elif.

- 6

Meaning: I want tea without milk.

G5) WHAT WOULD YOU SAY?

Choose the right words for the situation.

1 I want tea with milk. You say:

- ☐ A Sütü çay istiyorum.
- ☐ B Şekersiz çay istiyorum.

2 I want tea without sugar. You say:

- ☐ A Şekersiz çay istiyorum.
- ☐ B Şekerli çay istiyorum.

3 I want bread with cheese. You say:

- ☐ A Peynirli ekmek istiyorum.
- ☐ B Peynirsiz ekmek istiyorum.

4 I want tea with sugar. You say:

- (A) Şekerli çay istiyorum.
(B) Şekerli çay istiyorum.

G6) CONNECT MESSAGES AND MEANINGS

Match the pairs.

- | | |
|--------------------------------|-------------------------------|
| (1) Elif'le gidiyorum. | (A) I want tea with sugar. |
| (2) Sütli çay istiyorum. | (B) I want tea without sugar. |
| (3) Şekerli çay istiyorum. | (C) I go with Elif. |
| (4) Şekerli çay istiyorum. | (D) I want tea with milk. |
| (5) Elif ile gidiyorum. | (E) I want bread with cheese. |
| (6) Sütli çay istiyorum. | (F) I want tea without milk. |
| (7) Tereyağlı ekmek istiyorum. | (G) I go with Elif. |

8 Peynirli ekmek
istiyorum.

H I want bread with butter.